

ጎፈረ I

I,1; raro ጎፍረ : [i.q. خَفَرَ ጎፍረ ጎፍገግ, amh. አፈረ ; vic. خمر ጎፍገግ (vid. ሐመረ :)] Subj. ይጎፈር : {DiL.0626} 1) *erubescere* , *rubore suffundi* , *pudere* , abs. , ut Gen. 2,25; ዘኢየጎፍር : ὁ ἀπολωλεκώς αἰσχύνην Sir. 29,14; ዘየጎፍር : αἰσχυντηρός *pudibundus* Sir. 35,10; Kuf. 3; ተጎፍሩ : ወጎፈረ : ኢጎፈሩ : (var. ኢጎፍሩ :) Jer. 6,15; ወጎፍረተ : ኢጎፈሩ : Jer. 8,11 (vers. alt.); ጎፈሩኬ : Chrys. Ta. 4; c.c. Acc. pers. Marc. 8,38; 1 Cor. 4,14 rom.; ዘኢየጎፍር : ገጸ : ጸድቃን : Prov. 28,21; ኢየጎፍር : ገጸ : ἀναιδής προςώπῳ Dan. 8,23; c. እምነ : pers.: እመ : ጎፈርኩ : እምብዙጎ : ሰብእ : ተናህየ : በጎቤሆሙ : Job 31,34; ኢየጎፍር : እምእንላ : እመሕያው : Job 32,21; 1 Reg. 27,12; c. Acc. Infin.: ጎፈሩ : ነጊረ : Dan. apocr. 1,11; Rom. 1,16; Hebr. 2,11; Herm. p. 86; ስኢላ : አጎፍር : Luc. 16,3; Sir. 4,26; Sir. 22,25, vel nominis verbalis, ut: ጎፈርኩ : ስእለቶ : ለንጉሥ : ጎይለ : 2 Esr. 8,22; vel seq. Subj. verbi: አጎፍር : አንሥእ : ገጽየ : 2 Esr. 9,6; Job 19,3, vel seq. እስመ : , ut: ኢትፍርሂ : እስመ : ተጎፈርኪ : ወኢትጎፈሪ : እስመ : ጸአሉኪ : Jes. 54,4, vel እንዘ : , ut: ኢየጎፍር : ምስለ : ዘአልቦቱ : ነፍሰ : እንዘ : ይትናገር : Sap. 13,17; nec non c. በእንተ : , vel እንበይነ : rei: 2 Tim. 1,8; 2 Tim. 1,16; እንበይነ : ዝንቱሰ : ባሕቱ : ኢትጎፈር : Sir. 42,1 seq. 2) *reuereri* , *vereri* (ἐπαισχύνεσθαι, ἐντρέπεσθαι, εὐλαβεῖσθαι, nonnumquam φοβεῖσθαι), abs. , ut: ኢጎፈረት : οὐκ ἐφοβήθη Jer. 3,8; Sir. 4,22; c. Acc. pers. vel rei: Matth. 21,37; Marc. 12,6; Hebr. 12,9; ተአቢ : ጎፈርትየ : Ex. 10,3; ጎፈሩ : እንከ : ቃልየ : Sir. 41,16; Job 13,25 (var.); ዘኢየጎፍር : ገጸ : ክቡር : Job 34,19; vel c. እምነ : , ut: ኢንጎፈር : እምሢቦተ : ልሂቕ : Sap. 2,10; F.N. 43,8. 3) *pudifieri* , *pudore affici* (quamquam hic significatus in stirpe III,1 frequentius occurrit): Jer. 2,26; ኢጎፈረ : በኩሉ : ተአምር : Kuf. 48; Sir. 30,13; (1 Reg. 27,12).

Bibliography

Revisions

- Leonard Bahr root on 7.3.2018

- Andreas Ellwardt last updated txt file and doc file of Lexicon on 19.4.2017
- Pietro Maria Liuzzo exported from lexicon to XML on 16.1.2017
- Pietro Maria Liuzzo updated lexicon XML file adding nested senses on 16.1.2017
- Andreas Ellwardt updated txt file and doc file of Lexicon on 22.11.2016